

**Zeitschrift:** Nidwaldner Kalender  
**Herausgeber:** Nidwaldner Kalender  
**Band:** 99 (1958)

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

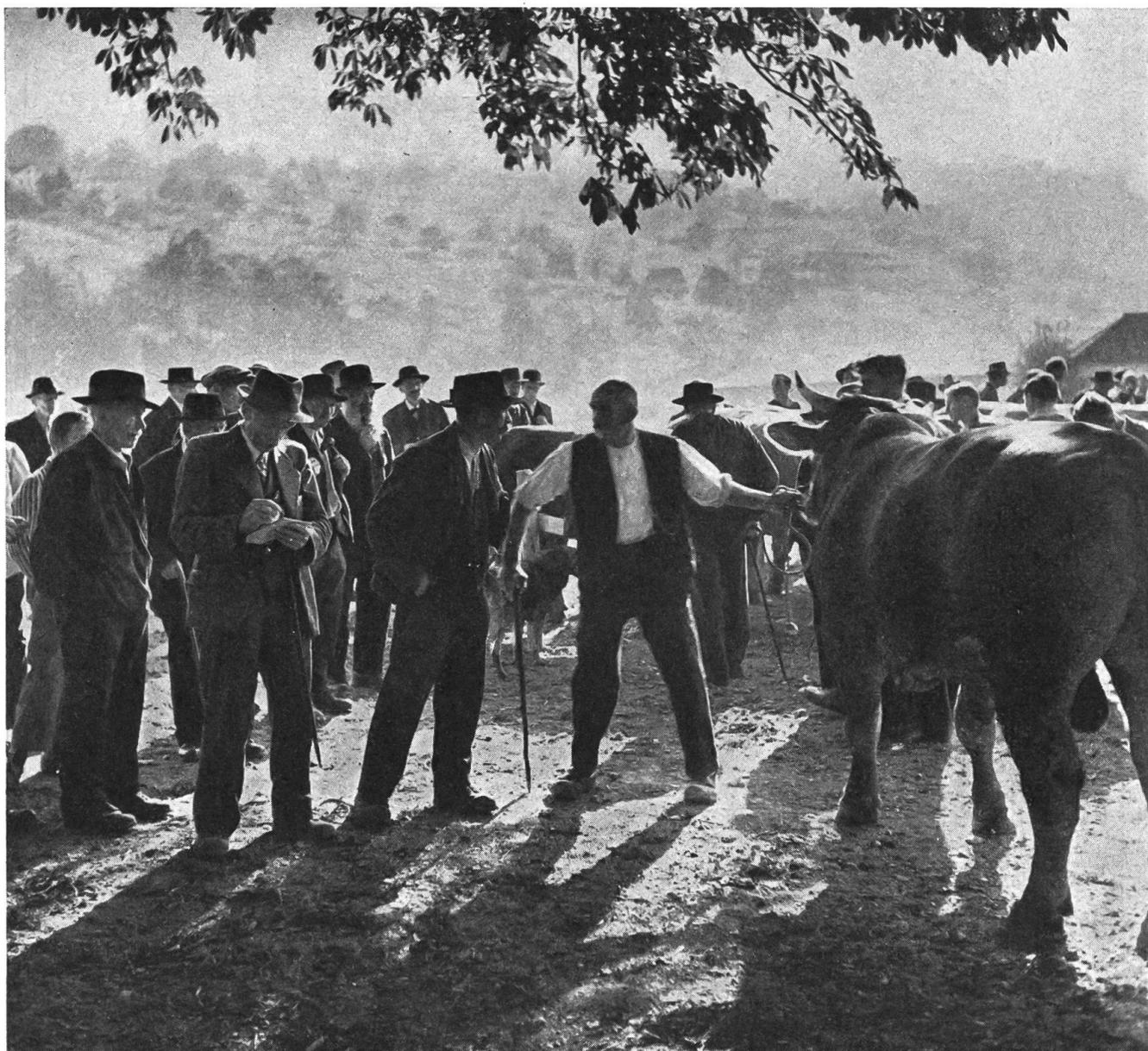
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## NIDWALDEN LAND UND LEUTE

In diesem Buch wird nicht nur von der Viehzeichnung in Wil berichtet, sondern der Autor erzählt Geschichte und Begebenheiten aus dem Land Nidwalden von den ersten Anfängen bis heute. Unser Volk kennt den Klosterkaplan Konstantin Vokinger, der durch 30 Jahre das Nidwaldner Volksblatt redigiert hat, und weiß, daß es ein interessantes, spannendes Buch erwarten kann. Wer wissen will, wie der Dorfplatz in Stans entstanden ist, warum Engelberg zu Obwalden gehört, wie die Uertenen sich entwickelt haben und vieles andere aus unserm Land, greife zu diesem Buch, das Leonard von Matt, der berühmte Fotograf, mit 40 Bildern ausgestattet hat. Das Buch umfaßt 368 Seiten, 40 Fototafeln und viele Textzeichnungen von Anton Müller. In Leinen gebunden Fr. 18.70.

VERLAG JOSEF VON MATT POSTSTRASSE 1 STANS



# Walter Zuffi, Stans

## Zimmermeister

Telefon 84 11 43

17

### Zimmerarbeiten

jeder Art für Neu-, Um- und  
Aufbauten

Riemenböden, Fastäfer

### Treppenbauarbeiten

für einfache und komplizierte  
Verhältnisse

Uebernahme von Nidwaldner Landhaus- und Schweizer-Chalet, Scheune- und Alpstillbauten  
Projekte zur Verfügung. Verlangen Sie Offerten

## Schindler- Motoren

für die  
hohen Ansprüche  
der  
schweizerischen  
Landwirtschaft



Aufzüge- und Elektromotorenfabrik  
Schindler & Cie. AG., Luzern  
Tel. (041) 2 73 01



49



Seit Jahren beziehen Sie sämtliche

# Tier- Heilmittel

wie Ausputztrank Nr. 1 und 2, Brustpulver,  
Magenpulver, Durchfallpulver usw.

aus der



**CENTRAL-APOTHEKE  
LUZERN**

*R. Rickli+Co*

**ALTE SUIDTER'SCHE APOTHEKE**

gegründet 1833

Telefon (041) 2 09 44

7

Ecke Bahnhofstraße/Burgerstraße, Luzern



Prompter Postversand

## Eine wohltuende Hilfe

Fürs Herz und die Nerven schlucke man beruhigende **Kräuterpillen** «Helvesan-5» zu Fr. 3.65. Sie empfinden diese Herz- und Nervenhilfe wohltuend, spüren die «**Helvesan 5**»-Wirkung bald, denn Ihrem Herz, den Nerven und der Gesundheit allgemein ist so geholfen. **Wichtig!** Ersetzen Sie einen Teil der täglich benötigten Flüssigkeit mit «**Helvesan-Tee**», Paket Fr. 2.35. Er fördert den Kur-Erfolg, und eine Tasse abends hilft zu einem guten Schlafe.

### Die grünen Kräuterpillen Helvesan sind unschädlich

Gegen Verstopfung u. Darmträgheit	Helvesan-1
Gegen Rheumatismus, Gicht . . . .	Helvesan-2
Entfettung auf unschädliche Art .	Helvesan-3
Magenbeschwerden, Blähungen . .	Helvesan-4
Für Herz und Nerven . . . . .	Helvesan-5
Arterienverkalkung, hoher Blutdruck	Helvesan-6
Gegen Periodeschmerzen u. Krämpfe	Helvesan-7
Beschwerden der Wechseljahre . .	Helvesan-8
Nichtinfektiöse Hautkrankheiten .	Helvesan-9
Leiden der Harnwege, Erkältung .	Helvesan-10
Gegen Leber- und Gallenleiden . .	Helvesan-11
Gegen dicken Hals und Kropf . .	Helvesan-12

### Packung für Monatskur Fr. 3.65

bei Ihrem **Apotheker** und **Drogisten** erhältlich, wo nicht durch die **Lindenhof-Apotheke**, Rennweg 46, Zürich I. Tel 051/275077



Auch mit 150 Kilo huscht das Velo namens Cilo leicht und rassig auf der Straße als das Fahrrad erster Klasse.

**A. Gabriel, Velohandlung**

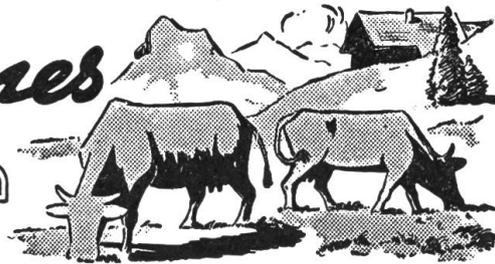
**Beckenried**

**Autogarage**

**Taxidienst**

Telefon 84 52 62

# Mehr eigenes Futter



Eine harmonische Düngung mit dem nährstoffreichen schön gekörnten Volldünger

## Nitrophosphatkali Lonza

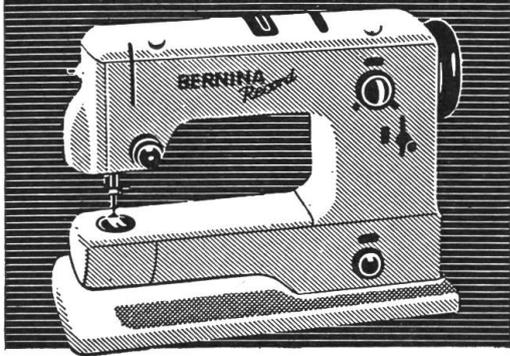
76

erzeugt mehr und besseres Futter!

3—5 kg pro Are kurz vor Vegetationsbeginn ausstreuen.

LONZA AG BASEL

## Tatsachen über Nähmaschinen



BERNINA ist nach wie vor  
die **meistgekaufte**  
Nähmaschine in der Schweiz

**BERNINA**  
*Record*

Von Basel bis nach Pontresina  
alle kennen die Bernina  
alle wissen heut' Bescheid!  
Bernina für das schöne Kleid!  
Bernina für die feine Naht!  
für zarte Wäsche, in der Tat  
die besten aller Nähmaschinen  
sind ohne Zweifel die Berninen.

28

## Frau A. Gabriel-Odermatt Beckenried

Filiale Stans: Stansstaderstraße

## XAVER STÖCKLI SÖHNE, STANS

*Malergeschäft*

Telefon 84 16 35

empfiehlt sich für

*Maler und Vergolderarbeiten*

Preiswert in einfacher und feinsten Ausführung

58

*Das Vertrauenshaus für  
Qualitätsweine aller Provenienzen  
zu vorteilhaften Preisen*

*Spirituosen und Liköre*

70



STANS

Telefon 84 11 49



Das seit 1891 bestbekannte Spezialgeschäft  
**Ernst Manuss-Früh, Luzern**  
 (vordem am Metzgerrainle) **jetzt Passage Neubau am Weinmarkt**  
**Rohrmöbel, Korb- und Bürstenwaren**  
 Bekannt für Auswahl und vernünftige Preise



# CAFE-CONDITOREI *Brugger* LUZERN

● gut und preiswert

1

am Reußsteg

*Schwyder*  
 DAMEN-KONFEKTION UND STOFFE  
 LUZERN  
 REUSSBRÜCKE

## Spar- und Leihkasse Sarnen

Stockmann & Co.

Telefon 85 19 12

53

kauft Gülden und Schuldbriefe, gewährt Darleihen, eröffnet Kontokorrentkredite,  
 diskontiert Wechsel gegen gute Sicherheiten zu vorteilhaften Bedingungen

# SOLOTHURNER STRICKMASCHINE

Preis: Fr. 775.— netto od. 220.— und 12x50.— / Anlernen inbegriffen

## für Heimarbeit

(Schweizer Fabrikat) Ganzmetall-Konstruktion  
 Leicht erlernbar. Ruhiger, leichter Gang

Strickt **rund** in beiden Richtungen  
 Strickt rechts, links, 1x1, 2x2 und Mödéli,  
 ohne zu häkeln  
 Strickt Halb- und Ganzpatentmuster voll-  
 automatisch  
 Strickt Kimono-Pullover in jeder Größe  
 Strickt Ferse wie von Hand  
 Strickt dünne und dicke Wolle

Für Hausgebrauch

### Swiss-Baby-Strickapparat

zu 360.—

(Ganz-Metall)

Auf Wolle <sup>W</sup>Wiederverkaufsabbatt

Generalvertrieb!

48

### E. Kocher, Wollstube

Solothurn, Segetzstraße 22



**B** Ersuche um unverbindliche Vorführung  
**O** Adresse: .....  
**N** .....

Erstklassige

**Futterwaren**

45

hochproz. Thomasmehl  
verschiedene Lonzadünger  
Depot v. Malosa-Mischfutter  
Speise-Kartoffeln  
Spezereien

bestellen Sie vorteilhaft bei

**Franz Achermann, Stans**

Futtermühle zum Schlüssel Tel. 84 21 12

**Aufruf**

Wer dieses Jahr für mehr als 70 Franken Zahnarztrechnungen hat, braucht so dringend eine bessere Zahnpasta, daß wir ihm eine Tube der neuen Trybol Zahnpasta mit Azulen, dem Wirkstoff der Kamille schenken.

Bitte Zahnarztrechnung beilegen!

**Trybol AG.**

Neuhausen am Rheinfall

*Bitte Mama, Gade mich mit Balma-Klee*



**UNSCHLAGBAR AM BERG**

und darum das ideale Fahrzeug für 2 Personen



Fahrer und Passagier sitzen sicher und bequem, dank dem **MOTOR IM ZENTRUM**

**Lambretta**

Offizielle Vertretung:

**A. Gabriel**

**Garage Beckenried**

**Bei Krampfadern und offenen Beinen**



hilft **Wundol-Wundbalsam**

lindert die Schmerzen und fördert die Heilung  
Schachtel Fr. 2.10 und 3.95

**Theo Sidler, Apotheke z. St. Moritz, Luzern**  
Pfistergasse 27 Telefon (041) 2 55 21 10



# Sanitätsgeschäft A. Schubiger & Co. AG.

**Luzern** Telefon (041) 3 43 43 am Kappelplatz 4

Artikel zur Gesundheitspflege, Krankenpflege und für die Säuglingspflege  
Krampfadestrümpfe, Leibbinden, Bruchbänder, Fußbandagen

den Salat mit



## Citrovin

feinster Citronenessig

### Frisch und natürlich würzen

Fisch und Fleisch mit

## Mayonnaise

milde Citrovin-Mayonnaise

Zuckerwasser mit

## Lemosana

Citronensaft im Sprayfläschli

Das gutsitzende **Corset** oder **Corsolet** und den tadellos sitzenden **Büstenhalter** finden Sie am besten im

91

## Corset-Spezialgeschäft

## Clara Schiesser

## Luzern

Mein Prinzip — Fachmännische Bedienung zu mäßigen Preisen

Telefon (041) 2 54 49

Hertensteinstr. 17

Chemid am Stansermärcht wieder zum

# billigä Jakob

bi d'r Chrono

A jedem Zischtig vor em Restaurant  
Galliker z'Luzärn

## Elektromotoren

Revisionen und Reinigungen

la Gummi - Motoren - Kabel

Motoren-Karren

## Wilh. Hertling · Kriens (Lu.)

Tel. 041) 3 03 69 Sonnenbühlweg 2

Bedient Sie gut

89

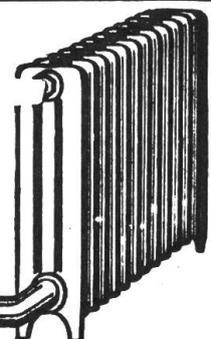
### HEIZUNG - LÜFTUNG - APPARATEBAU

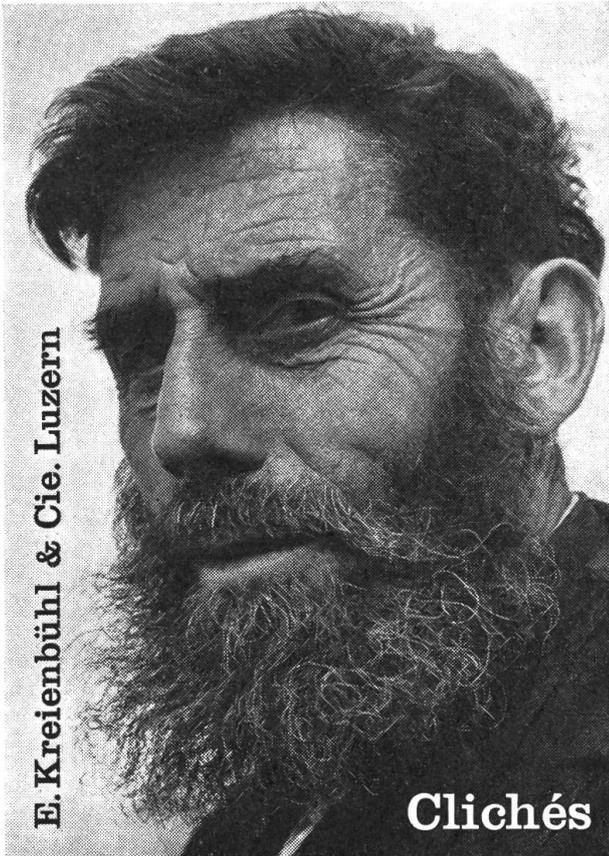
# LEHMANN

GEGRÜNDET 1899

### OELFEUERUNG - TANKANLAGEN

LEHMANN & Co. AG. Luzern  
Telefon (041) 2 31 83





E. Kreienbühl & Cie. Luzern

Clichés

## Allgäuer-Blättler

12

Hergiswil a. S.

Neueste Trockenreinigungs-Anlage  
für chemische Kleiderreinigung

empfiehlt sich bestens

Telephon (0 41) 75 12 13

## Schreiner- und Glaserarbeiten

in erstklassiger Ausführung

**J. Blättler-Wyß Söhne, Schreinerei**  
Hergiswil a. See    Telephon 75 12 12

## Viktor Guidali

*Bauunternehmung*

## Hergiswil

Telefon 75 11 25

23

- Hoch- und Tiefbauarbeiten
- Baumaterialienverkauf

**Eigene Schmiede und  
Schlosserei**

Schweizerlampe

**ALPINA**

ASTRON A.G. KRIENS (LU)

# Spannung

## Eine Vernunfttheirat

Ein Frauenroman von Delly  
Die freudlose Ehe eines einfachen Mädchens aus der französischen Provinz mit einem berühmten reichen, aber selbstsüchtigen Schriftsteller in Paris. Erst nach langem Leidensweg führt die opferfähige Großmut der Frau zur inneren Wandlung des Gatten und zu einem schönen, harmonischen Familienleben.

## Geheimnis um Woodmere

Roman von James Hyland um das Rassenproblem in den amerikanischen Südstaaten.

Ein brutaler Weißer wird durch seltsame Fügung gezwungen, eine Zeitlang das Leben eines Schwarzen zu führen, und erleidet so – für ihn heilsam – Verachtung und Schmach.

## Neun Mädchen und ein junger Mann

Ein fröhlicher Reiseroman von Michael Duchemin, in dem sich ein schüchterner junger Mann plötzlich vor die Tatsache gestellt sieht, daß er der einzige männliche Teilnehmer einer Reisegesellschaft ist. Mit Witz, Takt und Selbstironie meistert er die heikle Aufgabe und kommt von der Adria «reif zur Ehe» zurück.

## Das silberne Auto

von Anny Hruschka  
Der dramatisch sich abspielende Kriminalfall auf einem Gutshof in Kärnten findet dank der zähen Ausdauer des Wiener Privatdetektivs Hermann Hempel überraschende Aufklärung. Psychologisch vertieft wird die Handlung durch den Konflikt zwischen Mutterliebe und Gerechtigkeitssinn.

## Bis der letzte Heller bezahlt ist

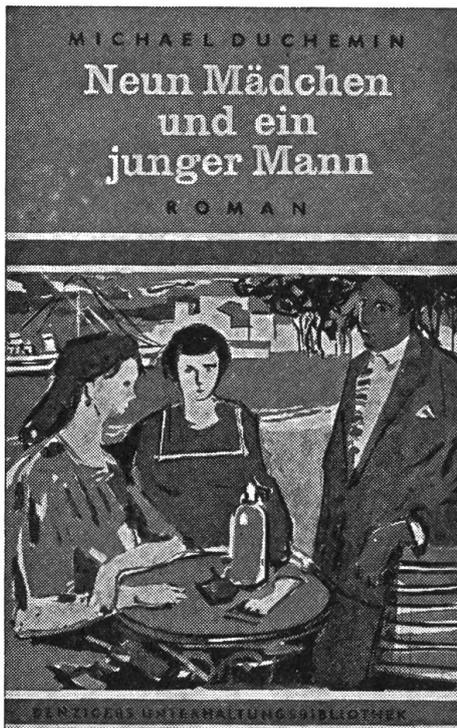
Frauenroman von J. E Thor  
Intrige und Familienstolz einer Frau zerrütten eine Ehe. Leichtsinn und Ehrlosigkeit ihres Sohnes sollen reingewaschen werden durch eine Scheinehe mit einem Mädchen, das in Geduld und Liebe das Unrecht überwindet und dem Guten zum Sieg verhilft.

## Das Gesicht am Fenster

Packender Kriminalroman um einen grausigen Fund, von John Goodwin.

## Verlorene Wege

Abenteuerroman von Martin Winter  
Das wechselvolle Schicksal eines jungen Auswanderers in Südamerika als Erntearbeiter auf einer argentinischen Estancia, als Nutria-Jäger am Rio Negro und auf den Spuren seines verschollenen, reichen Onkels.



# Humor

LEINEN MIT GOLDPRÄGUNG JEDER BAND FR. 7.50

# Abenteuer



## Hotel Sternen

Hergiswil NW Restaurant - Pension

Vollständig renoviert und vergrößert  
Zimmer mit fl., kalt und warm Wasser,  
Zentralheizung. Gut bürgerliche Butter-  
küche. Gediegene Aufenthaltsräume. Ru-  
hige Lage, Television.

Das ganze Jahr geöffnet. 11

Besitzer: W. Thommen-Birrer, Chef de cuisine  
Telefon (041) 75 12 62

**HOCH** und  
**A. POLI** Bau  
HERGISWIL am SEE

Telefon 75 12 93 16

**Übernahme von schlüsselfertigen Bauten  
sowie Reparaturen und Gipserarbeiten**

**Zu vermieten Steinbrecher u. Kompressor**

## Albert Wyß DIPL. INSTALLATEUR Stans

*Sanitäre Anlagen und Schlosserei*

FILIALE IN STANSSTAD

Das Fachgeschäft für seriöse  
Beratung

Stans Telefon (041) 84 12 31 Stansstad Telefon 84 16 27

und zuverlässige Ausführung

## R. BLÄTTLER-BLÄTTLER

Hergiswil Tel. 75 11 78

Sanitäre Installationen und Heizungen

Alle einschlägigen Apparate und Armaturen

15

## U. Schönbächler



Uhren 14  
Bijouterie  
Bestecke

HERGISWIL a. S.  
Tel. 75 13 29

Mit höflicher Empfehlung!

## **Parketterie Sägewerk Schreinerei**

*Gebr. Bissig, Grafenort*

Tel. (0 41) 84 81 06

71

Prompte und leistungsfähige Lieferung  
an Private und Baugeschäfte  
Verlangen Sie unverbindliche Offerte

Verkauf von Brennholz

## **Achermann & Sohn Buochs**

*mech. Schmiede  
und Wagnerei*

Telephon 84 56 26

35

Jede Art Anhänger und Pneuwagenbau  
Sämtliche Schweißarbeiten, sowie  
Schweißen von Leichtmetall und  
Maschinenguß  
Holz- und Stielwaren, Brennholzfräsen

GOGGOMOBIL

**1300 300**



## **Familien-Kleinwagen**

Das **Goggomobil** bietet bequem Platz für 2 Erwachsene und 3 Kinder mit Gepäck **Billig im Betrieb**. Das Goggomobil figuriert für Steuer und Versicherung in der billigsten Kategorie für Vierradfahrzeuge.

2 Takt 2 Zylinder-Heckmotor 300 ccm, 17 Brems PS, 4 Gänge und Rückwärtsgang. Hydr. Vierradbremse, 2-türig, mit Heizung, Defroster und Schiebedach.

Lieferbar in gediegenen Farben: blau, grau, gelb, grün und rot.

Offizielle Vertretung

## **Odermatt & Zimmermann, Buochs**

Telefon 84 55 44

34

**W. Barmettler & Co.** *Kohlenhandlung*

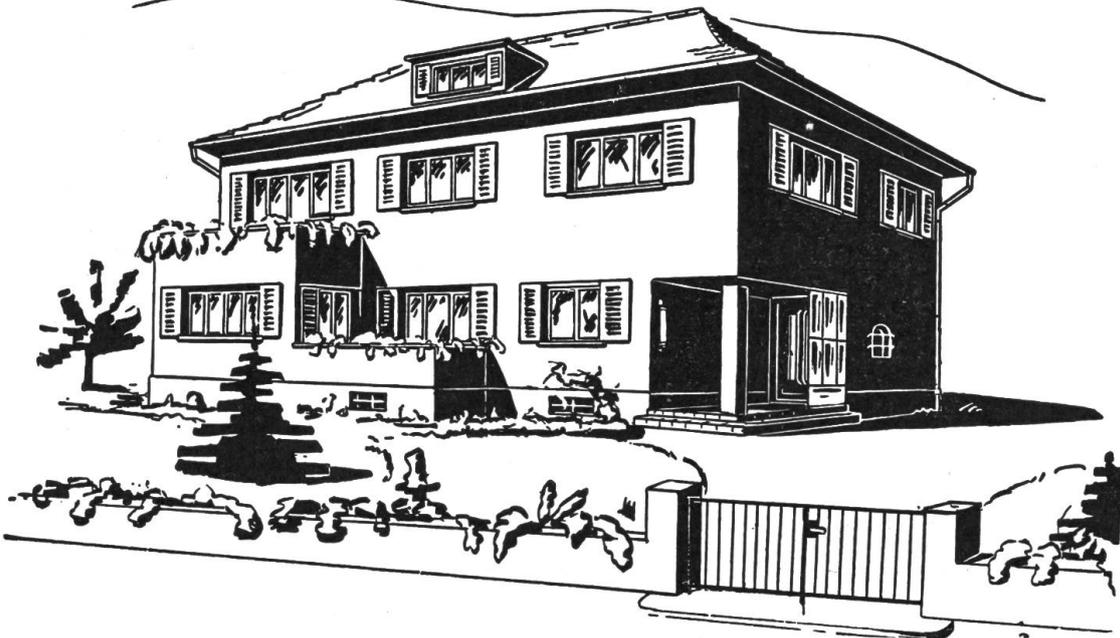
**Buochs Stans**

Telefon 84 54 40

Telefon 84 22 24

28

Wir liefern: Kohlen, Koks, Briketts, Holz, Heizöl



**Bauunternehmung Achermann AG. Buochs NW**

Telefon 84 57 91  
oder 84 55 06

36

empfiehlt sich für **HOCH- und TIEFBAUARBEITEN**  
Uebernahme schlüsselfertiger Bauten, sowie Plattenarbeiten, Baumaterialienhandlung, Baggerbetrieb

Radio

Fernsehen

**radio xaelin**

Tonband

Grammo

Reparaturen

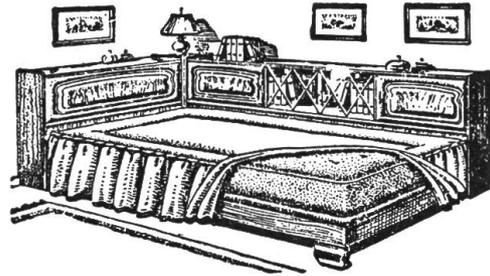
39

## Josef Murer *Beckenried*

Tel. 84 52 65

MÖBELMAGAZIN  
HOLZBILDHAUEREI  
DRECHSLERARBEITEN

liefert prompt und preiswert



**J. TH. FRANK, BUOCHS**  
Polsterwerkstätte    Komplett Aussteuern

## In Portugal

werden die Radioapparate auf dem Kopf zur Reparatur gebracht . . .  
. . . wir sind in der Lage und gerne bereit, denselben bei Ihnen zur Reparatur abzuholen.



# radio xaelin

Mit höflicher Empfehlung  
Service-Stelle **Stans** Tel. 84 23 51

**Radio Television**  
**Buochs** Tel. 84 54 51

93

## Sargmagazin

Der Bevölkerung von Buochs und Umgebung empfehle ich mich bei Todesfällen zum

32

## Verkauf von Särgen

in jeder Preislage

**Wilh. Hug, Totengräber**  
**Buochs**                      Tel. 84 57 24

## Darlehenskasse Buochs

(Raiffeisenkasse)

Tel. 84 52 77                      Postcheck VII 2372

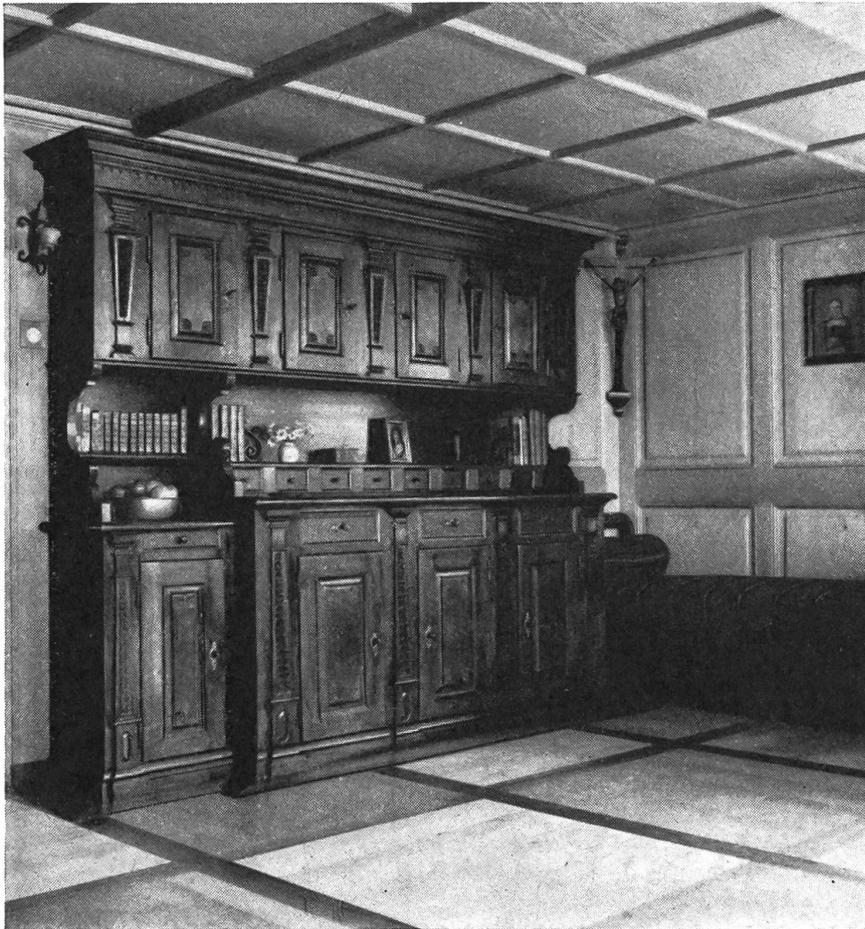
empfiehlt sich für                      26

Spareinlagen    Obligationen  
Darlehen    Konto-Korrent

# Gottfr. Fischers Wwe. Beckenried

## KUNSTMÖBEL-FABRIK

Telefon 84 52 17



Großes Lager  
antiker Möbel

Erfahrene  
Facharbeiter  
für sorgfältige  
Reparaturen

29

Kaufe auch stets besonders urschweizerische antike Möbel

*Speise-Restaurant und Metzgerei*

15

# zum Hirschen

*Stans*

Bei uns essen Sie gut und preiswert

Höflich empfiehlt sich

Hans Luternauer



## Auto-Reisen

für Gesellschaften und Hochzeiten mit erstklassigen, modernsten Car- und Taxi-Wagen, empfiehlt zu mäßigen Preisen

## Robert Gut-Murer, Stans

Telefon 84 11 81

42

## Clemens Christen *Bauunternehmung*

### Stans

Telefon 84 15 54

1

## **Gebr. Schenk, Buochs**

27

Sanitäre Installationen    Zentralheizungen    Oelfeuerungen  
Hinterdorf    Telephon 84 51 58

Empfehlen sich zur Uebernahme sämtlicher in ihr Fach einschlagender Arbeiten

**Mech. Schlosserei    Mäßige Preise    Prompte Bedienung**

## **R. Näpflin, Beckenried**

Telephon 84 53 18



*Chaletbau*

**SCHREINEREI**

**ZIMMEREI**

Neu-, Um- und Aufbauten jeder Art

Uebernahme **schlüsselfertiger Bauten** unter  
billigster Berechnung

*Bodenbeläge und Sportsattlerei*

43

**Albert May & Co.    Beckenried**

Telefon 041 / 84 55 56

Das Fachgeschäft für Bodenbeläge wie: Plastic-, Kork-, Gummi- und Linol-Böden!

Verlangen Sie bei Bedarf unsere Offerte.

*Restaurant & Metzgerei* **zum Schützenhaus  
Emmetten**

44

gepflegte Küche  
prompte Fleischlieferung ins Haus  
Telefon 84 53 63

**Hans Baumeler-Nigg**

*Hoch- & Tiefbau  
Unternehmungen*

**Ad. Scheuber**

*Wolfenschießen*

Telefon 84 81 66

87

empfiehlt sich für  
alle einschlägigen Arbeiten  
Reparaturen  
Verkauf von Baumaterialien

*Sattler-Tapezierer-Werkstätte*

**Gebr. Ad. & Ant. Murer  
Beckenried**

Telephon (0 41) 84 57 53

**Aussteuern**

38

**Betten, Polstermöbel, Vorhänge  
Roßhaar- und Einlagematratzen**

**Bodenbeläge: Linoleum  
Plastokork  
Sucoflor**

**REM. MURER'S SÖHNE-BECKENRIED**

**SAGEREI - HOBELWERK - HOLZHANDLUNG - KISTENFABRIKATION  
TELEFON 84 52 16**

41

# Franz Murer & Beckenried

## HOCH- UND TIEFBAU

Baumaterialien - Rammarbeiten

Telefon Büro 84 52 19

Wohnung 84 54 55

Werkplatz 84 53 67

40

Eine sagt's der andern  
nimm eine

# Anker

61

Endlich eine Nähmaschine die  
wirklich Freude macht

*Anker* für Haushalt und Gewerbe



Dieses *Anker* -Zeichen  
garantiert höchste Qualität



**Frau Dall'Omo, Alpnachstad**

Tel. 76 12 24

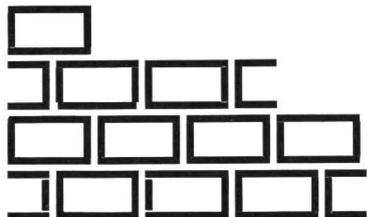
oder an den Generalvertreter:

F. Klein, Pilatusstraße 28, LUZERN

Tel. 041 / 3 35 65

# Gebr. Niederberger, Dallenwil

Telefon 841346



empfehlen sich für alle vorkommenden

72

## Hoch- und Tiefbau-Arbeiten

Drainage-Arbeiten

Bau-Materialien



Schmiede, Schlosserei  
San. Installationen  
Landw. Maschinen  
Telefon (041) 76 12 29

78

Offiz. Vertretung der **Lavella-Waschmaschine** der einzige Schweizer-Vollautomat, der keine Bodenbefestigung benötigt - trotz höherer Tourenzahl beim Schwingen!  
Verlangen Sie bitte unsern Prospekt

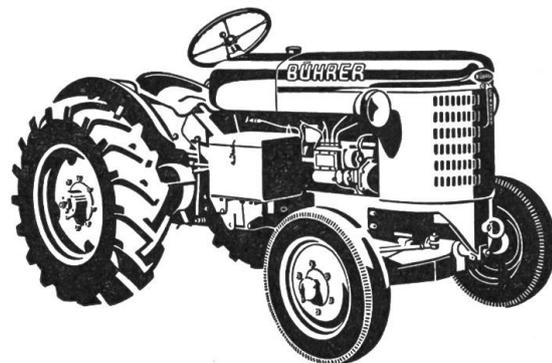


# Garage Paul Fischer Alpnach-Dorf

Telephon 76 11 38

Vertretungen: Plymouth-Chrysler, Volkswagen, Bühler-Traktoren,  
Willys Jeep, Service-Station, Reparaturwerkstätte, Auto-Spenglerei,  
Landwirtschaftsmaschinen «Agrar», Oile en gros, Fahrschule

## BÜHLER





Tel. 84 81 53

## K. Näpflin-Schilter, Eisenhandlung Wolfenschießen

Werkzeuge mit Garantie, Beschläge  
Kunstlackfarbe. streichfertig  
Bodenwische, Bodenöl, Stahlspäne  
Bürsten und Seilerwaren  
Glasgeschirr, Porzellan  
Messerwaren. Tafelbestecke 66



## Hälg & Co.

**Zürich St. Gallen Fribourg**

Platzmonteur in Stans: W. Niedermann, Telefon 84 15 56

Vertreter in Sarnen: Hch. Hafner, Telefon 85 15 34

59

**Heizungen Ventilationen Oelfeuerungen**

## E. Dillier, Sarnen - Stans

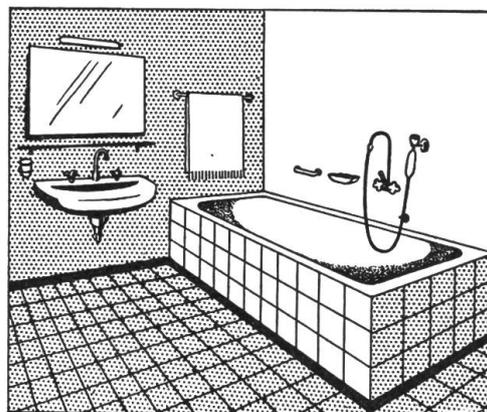
*Ofenbau  
Kachelfabrik*

56

Neuzeitliche Kachelöfen kombiniert für zentrale Warmwasser- und Warmluft-heizung, Bauernbacköfen, Kunstöfen, sowie Tragöfen und Kochherde mit und ohne elektrischer Kombination.

Zahlreiche Referenzen stehen zur Verfügung.

Sarnen Tel. 85 15 08, Stans Tel. 84 21 89



## Josef Odermatt, Kerns

Sanitäre Anlagen  
Zentralheizungen  
Oelfeuerungen

Telefon 85 17 89

79